



Predsednik Roosevelt razpravlja o razorožitvi z evropskimi diplomati

Washington, 16. marca. — Predsednik Roosevelt je danes poklical na konferenco angleškega, francoskega in nemškega poslanika, s katerimi je razpravljalo o načrtih za razorožitev.

V Evropi so mnenja, da bi bil mesec maj pripraven za sestane svetovne konference, na kateri bi se razpravljalo o zopetni vzpostavitvi svetovne trgovine.

Norman H. Davis iz Tennessee je bil imenovan za načelnika ameriške delegacije, ki se bo udeležila razorožitvene konference v Ženevi, kamor bo odpotoval Davis prihodnji teden.

Med ameriški predlogi glede razorožitve je tudi mnogo predlogov, ki jih je uveljavil še predsednik Hoover. Med temi je na primer predlog, da se odpravi oklopne tanke in težke topove, dočim se zavzema Anglija samo za zmanjšano število istih.

Mrtvecu odsekal glavo

Shanghai, Kitajska, 15. marca. — Nekli policist v mednarodnem naselju tega mesta je ustavil na cesti sumljivo izgledajočega Kitajca, ki je nosil pod pazduho neko culo. Izkazalo se je, da je bila v culi zavita mrtvaška glava nekega "gamblerja," ki je izvršil samomor. Priznava Kitajci menijo, da jim bo prineslo srečo, ako spe v bližini trupla umrlega človeka, zato mu je omenjeni Kitajec odrezal glavo ter jo nesel na svoj dom, ker je hotel, da bi spal v njegovi bližini, nakar bi imel srečo v igri.

Jugoslovanski univerzitetni klub

Clevelandski Slovenci in ostali Jugoslovani ter absolutni vseučiliški, so ustanovili Jugoslovanski univerzitetni klub, čigar predsednik je naš znani slovenski zozobdravnik, dr. Mally. Klub šteje 52 članov. Ostali odborniki so: Mathew Braidech, William A. Vidmar in George Voinovich, ki so podpredsedniki; Ralph Butala in Miss Vera Knaus, tajnika; Frank Grdina, blagajnik; Frank Suhadolnik, arhivar in Frank Truden, vratar.

Žalostna vest

Naš naročnik, Mr. Rudolf Knaus, 19801 Keewanee Ave., Euclid, Ohio, je prejel iz domovine žalostno vest, da mu je v vasi Podplanini na Dolenjskem umrl njegov oče George Knaus v starosti 85 let. V domovini zapuščala pokojnik tri hčere, v Ameriki pa dva sinova, Rudolfa in Franka ter hčer Julijano, poročeno Gorjup. Naj mu bo ohranjen blag spomin, preostalih pa naše iskreno sožalje!

Zaprte kino-gledišč

Včeraj so se zaprli v Clevelandu vsa kino-gledišča, in sicer zaradi nesporazuma, ki je nastal med lastniki gledišč ter uslužbenci in godbeniki, ker lastniki naglašajo, da jim po sedanjih razmerah ni mogoče plačevati plač, ki jih zahtevajo uslužbenci. Kdaj se bodo ta gledišča spet odprla, še ni znano.

Smrtna kosa

V četrtek je umrl Frank Yonke, stanujoč na 1443 E. 88th St., star 65 let. Tukaj zapuščala soprogo in dva sina. V Ameriki vasi Sele pri Kočevju. Pogreb se vrši v ponedeljek zjutraj iz pogrebnega zavoda Jos. Zele in Sinovi, 6502 St. Clair Ave. Bodi ranjkemu ohranjen blag spomin.

Cene pšenice in ostalih živil se dvigajo, vrednost bondov stalno narašča

New York, 16. marca. — Cene bombažu in pšenici so se znatno dvignile. Dviganje vrednosti raznih delnic se je za nekaj časa ustavilo, cene bondov pa so se tako dvignile, kakor še nikoli v zadnjem času.

Cena pšenice v Chicagu se je dvignila do viška, ki je dovoljen za podvig cen v enem dnevu, namreč za 5 centov pri bušlju, koruza pa se je dvignila za 3 cente.

Na newyorški borzi je vladala včeraj velika živahnost in cene bombaža so šinile kvišku od \$3.50 za "balo," na \$5.00 za balo.

Računa se, da se je samo vsled podviga cen pšenice dvignila tudi nakupna cena ameriških farmerjev za najmanj \$50,000,000. Podvig na borzi je bil splošen. Cena volni se je dvignila za 4 cente. Cene sirovim kožam so se dvignile od 1-10 do 1-5 centa. Dalje so se dvignile tudi cene sirove svile, kave in sirovega gumija. Napredovala je tudi cena prašičev, perutnine, kakava in drugih živil.

Na borzi je bil tako živahen dan in cene raznih potrebščin so se tako dvigale, da je narasla vrednost nekaterih delnic od \$2 na \$16.

Volkovi napadli taksikab

Atene, Grška, 15. marca. — Tolpa sestranih volkov se je pritepla ob belem dnevu v kraj Casteris, v grški Makedoniji, ter planila proti nekemu šoferju, ki je čakal na ulici v svojem taksikabu človeka, katerega je imel nekam peljati. Šofer je poglavalno naglo naprej, volkovi pa so zdirjali za njim, toda jim je srečno pobegnil. Ljudstvo je priredilo pogon na volkove ter jih nekaj pobilo.

Razveseljiv pogled

Na Prospect Ave., tik za Terminal poslopjem, se nudi pasantom razveseljiv pogled. Tamkaj postavljajo namreč jeklarski delovci jekleno in železno ogrado za novo poštno poslopje, ki je pravkar pričelo rasti iz tal. Človeku se zdi, kakor da živimo zopet v starih dobrih časih, ko se je vsepovsod zidalo in gradilo. Železno ogrado postavljata podjetnika Lundoff in Bicknell, ki morata biti s svojim delom gotova v poldrugem mesecu. Za to stavbo se bo porabilo približno 12,000 ton jekla in železa.

Žalostna vest iz domovine

Brata Peter in Pavel Bizjak, po domače Janova iz Vižmarji, sta prejela žalostno novico iz domovine, da jima je po dolgotrajni in mučni bolezni umrla sestra Jožefa. Bila je čez 20 let v škofjeloškem samostanu kot sestra Helena. Pokojna zapuščala v starem kraju očeta in pet sester, izmed katerih se ena nahaja še v istem samostanu. Naj bo ranjki ohranjen blag spomin in naj ji bo rahla rodna gruda.

Sulzmann si je znižal plačo

Clevelandski šerif John M. Sulzmann je sinoči naznanil, da si bo prostovoljno znižal plačo za \$800, svojemu glavnemu deputiju Fred C. Alberju pa bo znižal plačo za \$1200 na leto. Poslej bo prejemal Alber \$6000, šerif Sulzmann pa \$5200. Dajanje je izjavil, da si bodo morali vzeti vsi njegovi deputiji dva tedna brezplačnih počitnic, da se tako pomaga županu Millerju uravnovežiti budget.

Podvig industrije v vseh delih Zedinjenih držav

Drastične odredbe predsednika Rosevelta, podvig delnic in bondov ter zopetna otvoritev bank, vse to je našlo že odmev v industriji, ki poroča ugodne vesti.

Iz Flinta, Mich., se poroča, da se bodo tam v ponedeljek zopet odprle tovarne, v katerih izdelujejo Buick in Chevrolet avtomobile, in Fisher Body tovarna, ki so bile vsled bančne situacije zaprte teden dni. V teh tovarnah bo dobilo delo zopet okoli 25,000 delavcev.

Druge ugodne vesti, ki prihajajo iz raznih krajev Amerike, so sledeče:

Charleston, S. C. — Century Wood kompanija je dobila naročilo za izdelavo 75,000 železnih pragov (švelerjev ali tajzov) za neko železniško progo v Centralni Ameriki. Delo je nujno in družba ne more dobiti dovolj naglo drvarjev za podiranje dreves in tesianje pragov.

Birmingham, Ala. — Tukajšnja železnicovarna je dobila naročilo za 5,000 ton cevi; poleg tega pričakuje vodstvo tovarne še naročila za več tisoč ton cevi z osrednjega zapada.

Detroit, Mich. — Kelvinator korporacija je poklicala za v ponedeljek na delo približno 500 delavcev, ki so bili pretekli teden poslani domov.

Tuscaloosa, Ala. — Tukajšnja papirnica je pričela spet z obratom ter zaposlila okoli 500 delavcev.

Miami, Okla. — Tukajšnji rudniki, kjer kopljejo svinec in zink, se bodo v ponedeljek zopet odprli in na delo bo poklicanih 1,000 delavcev. Produkcija bo povčena za več kakor 2,000 ton

Urednik umoril konstablerja

Medford, Ore., 16. marca. — A. Banks, 62 let stari urednik, je danes tukaj ustrelil konstablerja George P. Prescottta, ker mu je hotel slednji izročiti varant. Urednika je eno uro zatem aretirala policija v njegovi hiši, kjer se je zabarikadiral.

Proti uredniku Banksu, njegovi ženi ter E. A. Flemingu, ki se je nahajal v domu urednika, ko je bil konstabler ustreljen, je naperjena obtožba po prvem redu. Urednik pravi, da je ustrelil konstablerja zato, ker si je hotel izsiliti vhod v njegovo hišo.

Ivan Pernar obsojen

Beograd, 14. marca. — Dr. Ivan Pernar, bivši hrvatski narodni poslanec, je bil danes obsojen pred posebnim sodiščem za zaščito države na leto dni strogega zapora. Trije nadaljni obtoženci so bili obsojeni v krajšo ječo, trije pa oproščeni.

Dr. Pernar je bil eden izmed obstreljenih poslancev, na katere je streljal leta 1928 v jugoslovanski skupščini Puniša Račić, ki je ob tej priliki tudi smrtno opasno ranil Stefana Radića.

Seja farmerjev

Oberlin, O. — Farmerji iz zapadnega Loraina in iz vzhodnega dela Erie okraja se bodo nočjo sestali v Henrietti, kjer bodo imeli sejo, na kateri bodo razpravljali o Farm in Protective ligi.

Fašistovska princesa

Rim, 16. marca. — Princesa Bianca Pio di Savoia, daljna sorodnica kralja Viktorja Emanuela, je bila danes imenovana za tajnico ženskega oddelka fašistične stranke.

Omožene učiteljice izgube službo?

Od clevelandskih učiteljic, ki so omožene in katerih moške delajo ali ki imajo še kake druge vrste dohodkov, se bo najbrž koncem tekočega šolskega leta, v juniju, zahtevalo, da se prostovoljno odpovejo svojim službam. V clevelandskih šolah je danes približno 410 omoženih učiteljic.

Šest deklet zgorelo

Hull, Quebec, Kanada, 16. marca. — V tukajšnji tovarni vžigalice je zgorelo šestoro deklet, ki je nastal ogenj, ki ga je povzročila eksplozija kemikalij. Osem deklet se pogreša, petnajst pa je opečenih.

na teden.

Bunnell, Fla. — Tukajšnji farmerji so poklicali na delo 500 poljedelskih delavcev, ki bodo izkopavali krompir. Delo bo trajalo najmanj tri tedne.

Trenton, N. J. — V tukajšnjih časopisih je bilo danes čitati sledeče in podobne oglase: "Velika pivovarna sprejme več prodajalcev in voznikov, ki bodo razvažali pivo."

Los Angeles. — Nakupna zmoglost v tem mestu se je zopet zvišala in Henry Thompson, poslovodja velike prodajalne, je včeraj izjavil: "Zopet je vse dobro. Bitka je izvojevana."

Steubenville, O. — Follansbee naprave v W. Va., izjavljajo, da bodo v ponedeljek zaposlile nadaljnjih 75 delavcev. Dozdaj je zaposlenih v teh napravah 600 delavcev.

Harrisburg, 16. marca. — Governor Gifford Pinchot je včeraj pomilostil Mrs. Mary Stankiewicz iz Shamokina v Pennsylvaniji, ki je bila obsojena na električni stol, ker je s kladivom ubila svojega moža.

Obsojena ženska, ki je srednjih let, je lanskega novembra ubila s kladivom na svojem domu svojega 73-letnega moža, s katerim je bila poročena šele osem mesecev. Njeno smrtno obsodbo je izpremenil governor v do smrtne ječe.

Governer pomilostil žensko

Harrisburg, 16. marca. — Governor Gifford Pinchot je včeraj pomilostil Mrs. Mary Stankiewicz iz Shamokina v Pennsylvaniji, ki je bila obsojena na električni stol, ker je s kladivom ubila svojega moža.

Obsojena ženska, ki je srednjih let, je lanskega novembra ubila s kladivom na svojem domu svojega 73-letnega moža, s katerim je bila poročena šele osem mesecev. Njeno smrtno obsodbo je izpremenil governor v do smrtne ječe.

Šest novih kardinalov

Vatican City, 16. marca. — Včeraj je papež imenoval in inavguriral šestoro novih kardinalov rimsko-katoliške cerkve.

Imena novih kardinalov so: Pietro Fumasoni-Biondi, bivši apostolski delegat v Washingtonu; Rodrigue Villeneuve, bivši knezoškof v Quebecu; Angelo Maria Dolci, bivši apostolski nuncij v Romuniji; Theodore Innitzer, Elia Della Costa in Marullo Fossati.

Sedaj je v katoliški Cerkvi 58 kardinalov, med katerimi je 30 Italijanov, 28 pa jih pripada drugim narodnostim.

Češkoslovaška armada

Praga, 16. marca. — Odbor za vojaške zadeve je vprašal na svoji seji Bradača, češkoslovaškega ministra obrambe, ako je armada zadostno opremljena in močna v očigled homatiji, ki so sedaj v Evropi na dnevnem redu, nakar je minister odgovoril, da ima popolno zaupanje v zmoglost in moč češkoslovaške armade, pa naj se zgodi karkoli.

Tudi kongresmani se lasajo

Washington, 17. marca. Vse je nekako zavito v skrivnostno temo glede osebnega spopada dveh kongresnikov iz Missouri, Cannon in Romjue. Samo toliko je znanega, da je prihitela ambulanca pred kongres in da nosi sedaj eden teh kongresnikov zateklo oko. V lase sta si skočila radi novih distriktov v državi.

Maša zadušnica

Jutri se bo brala maša za dušnico za pokojnim Joe Komin v cerkvi sv. Vida ob desetih. Scrodniki in prijatelji so prijazno vabljeni.

Samomor farmerja

Elyria, O., 16. marca. Včeraj se je usmrtil tukaj John Neuffer, farmer iz Elyrija, katerega je našla popoldne njegova žena ustreljenega v kokošnjaku. Poleg njega je ležala puška, s katero si je farmer vzel življenje.

Premijer MacDonald je nastopil v Ženevi za povečanje nemške armade

Ženeva, 17. marca. — Angleški ministri predsednik je nastopil včeraj pred komisijo za svetovno razorožitev v Ženevi v vlogi mirovnega apostola ter izjavil, da morejo samo drastične odredbe dovesti do stalnega miru.

Zborovalci na konferenci so osupnili, ko je MacDonald izjavil, da priporoča povečanje nemške armade na 200,000 mož.

Versailleska mirovna pogodba dovoljuje Nemčiji samo 100,000 mož močno armado.

Njegov nadaljni načrt bi pa prizadel tudi Zedinjene države. On namreč pravi, naj bi se odpravila velika vojaška letala, takozvani "bombarji" in dalje naj bi se ne dovolilo nobeni velesili več kakor petsto navadnih vojaških letal. Ako bodo njegovi predlogi sprejeti, bodo morale Zedinjene države uničiti 2,500 vojnih letal.

Ministrski predsednik MacDonald je dalje apeliral na Francijo in Italijo, naj že vendar enkrat poravnata svoje nevarne spore glede razlik v oboroževanju na kopnem in na morju. Izjavil je, da želi, da bi razorožitvena konferenca rodila trajne uspehe in da bi vsaka druga alternativa, razen njegove, dovela do novih vojn.

MacDonald je predlagal tudi ponovno mornariško konferenco, ki naj bi se vršila leta 1935. Pogodba za omejitve grajenja bojnih ladij, ki je bila sklenjena leta 1930 v Londonu, poteče namreč leta 1936.

Poškodba rojakinje v Lorainu

Nevarno se je opekla v četrti zjutraj na svojem domu v Lorainu, 29 letna rojakinja Mrs. Frank Klančar. Hotela je zakuriti "furnes," ter je zila na premag nekoliko petroleja, da bi se rajši vnelo. Pri tem pa je nastala eksplozija, vsled katere je dobila rojakinja hude opekline na obrazu in telesu. V nevarnem stanju so jo prepeljali v bolnišnico sv. Jožefa.

V Clevelandu se boljša

Menda se bodo končno le pričeli tudi v Clevelandu kolesa vrteti počasi. Prodajalci avtomobilov pravijo, da postaja kupčija nekoliko boljša. Fisher Body poroča, da bo poklicala v ponedeljek na delo 3,000 prejšnjih svojih delavcev. Cleveland Graphite Bronze Co. naznanja, da bo vzela nadaljnjih 1000 delavcev na delo. Istotako Thompson Products Co. Fisher Body bo obratovala prihodnji teden skoro z normalno paro, kot se je izjavil manager Scafe. Izdelovali bodo ogrodeje za Chevrolet avtomobile. In tako bodo začele dobivati naročila za dele Chevrolet avtomobile tudi male tovarne, ki so do zdaj počivale.

Vsem Jožetom in Jožicam

Vsem našim cenjenim, množičnim naročnikom in naročnicam, Jožetom in Jožicam, ki bodo praznovali jutri svoj god, uredništvo "Ameriške Domovine" prav iskreno in prijateljsko čestita ter jim kliče: Na mnoga leta!

Opozarjamo na oglaš

V današnji številki boste videli oglaš pogrebnega zavoda August F. Svetek, v katerem se navaja izjava glede cen in da je Svetkova postrežba na razpolago vsak čas in vsem.

Za odpomoč zavodom, ki so združeni v Ohio Building and Loan Zvezi

Zavodi zveze, ki so znani kot Ohio Building and Loan Associations, ne bojo likvidirani po trgovinskem departmentu, ako ne bo to absolutno potrebno. Naznanja se, da bo trgovinski departament sodeloval s temi zavodi ter jim nudi svojo pomoč ter da bodo dobili priliko reorganizacije in zopetne otvoritve pod novo legislacijo, pa čeprav so bili ti zavodi že popolnoma likvidirani ali pa so se nahajali samo pod probacijo.

Tako sta obljubila sinoči 300 clevelandskim uradnikom teh zavodov John W. Powers od trgovinskega departamenta, in Paul A. Warner, superintendent divizije building and loan zveze.

Uradniki in interesi building and loan zavodov pa so od svoje strani obljubili, da bodo z vsemi močmi podpirali vsak rekonstrukcijski program, ki bi ga nasvetoval trgovinski departament.

Pred zaključkom se je Warner izjavil, da zdaj ni na mestu še nobena bojazen, da bi se likvidiralo take zavode glasom Eikenberryjeve predloge. Ta predloga za likvidacijo se nanaša samo na one zavode, kjer mora postati likvidacija neizogibna.

Življenje žrtvoval za banko

Mercer, Pa., 17. marca. — Howell T. Getty, star 50 let in blagajnik First National banke v malem mestecu New Wilmington, se je danes ustrelil. Našli so ga na samotni poti blizu mesteca. V njegovem avtomobilu so našli pismo, ki se je glasilo: "Banka mora zopet odpreti vrata in jaz k temu lahko pripomem, ker znaša zavarovalnina za moje življenje \$50,000, kolikor znašajo bančne izgube na bondih. Sedaj bo vlada gotovo dala dovoljenje, da banka zopet lahko odpre vrata." Blagajnikove knjige so bile vse v najlepšem redu.

Rojak umrl

V petek zjutraj je nagloma umrl rojak Louis Kerns v starosti 52 let. Pokojni je stanoval na 16119 Waterloo Rd. Doma je bil iz Gorenje vasi pri Ribnici, odkoder je prišel v Ameriko pred 30 leti. Pokojni zapuščala tukaj žalujočo soprogo Frances ter štiri pastorko (step-daughters): Frances, omoženo Okiecki, Paulino, Josephino in Jennie ter pastorka Edvarda. Umrl je bil član društva Ribnice. St. 12 SDZ. Pogreb se vrši v ponedeljek zjutraj ob 8:30 iz pogrebnega zavoda August F. Svetek, 478 E. 152nd St. — Naj bo pokojniku lahka ameriška zemlja, preostalih pa naše globoko sožalje!

Igralci sv. Neže

Igralci za "Mučniško smrt sv. Neže," naj pridejo jutri, v nedeljo ob 12:30 pred Knausovo dvorano, nakar se odpeljejo točno ob 1. uri z avtobusom v Barberton. Avtobus bo čakal pred Knausovo dvorano in igralci morajo biti točno ob 12:30 na tem mestu, ker od tu odpelje bus najprej v Euclid na Miller Ave., kjer bodo prisledili tudi igralci iz Euclida. Tako nam sporoča igrovodja, ki prosi točnosti.

Dodatek k zahvali

Ženski odsek Slov. Del. Doma nam sporoča, da se je v zahvali pomotoma zapisala ime A. Grdina mesto A. Godina ter izpuščilo imeni F. Mullec in Mrs. Plešec, katerim se odsek iskreno zahvaljuje za pomoč in sodelovanje.

"AMERIŠKA DOMOVINA"

(AMERICAN HOME)

SLOVENIAN DAILY NEWSPAPER
Published daily except Sundays and Holidays

NAROČNINA:

Za Ameriko in Kanado na leto \$5.50. Za Cleveland, po pošti, celo leto \$7.00.
Za Ameriko in Kanado, pol leta \$3.00. Za Cleveland, po pošti, pol leta \$3.50.
Za Cleveland po raznašalcih: celo leto \$5.50; pol leta \$3.00; četrti \$1.75.
Za Evropo, celo leto \$8.00; pol leta \$4.00; za četrti leta \$2.50.
Posamezna številka 3 cente.

Vsa pisma, dopise in denarne pošiljave naslovite: Ameriška Domovina,
6117 St. Clair Ave., Cleveland, O. Tel. Henderson 0628

JAMES DEBEVEC and LOUIS J. PIRC, Editors and Publishers.

Entered as second class matter January 5th, 1909, at the Post Office
at Cleveland, Ohio, under the Act of March 3d, 1879.

83

No. 64, Sat., Mar. 18th, 1933

Kongresman Martin L. Sweeney

V enem izmed zadnjih člankov smo navedli, kako je kongresman Martin L. Sweeney iz dvajsetega kongresnega okraja v Clevelandu izdal načelnika svoje stranke, Franklin Roosevelta z glasom proti predsedniku, da se slednjemu omogoči, da zniža zvezne stroške za dvatisoč milijonov dolarjev tekom svojega termina. Povedali smo, da se morajo zvezni izdatki znižati brez ozira, kaj začasno boli, ali pa naj ostanemo še nadalje v tej strahoviti depresiji.

Pred Rooseveltom se noben predsednik še ni drznil na četi tega delikatnega vprašanja glede podpor veteranom. Toda nekaj se je moralo odrediti, in Roosevelt je imel poguma dovolj stopiti pred kongres z zahtevo za znižanje budžeta. V tem resnem trenutku je kongresman Martin Sweeney izdal Rooseveltu in glasoval proti njemu, in to edino iz vzroka, ker se Sweeney boji za stolček in raje vidi, da vlada Zedinjenih držav vrže petsto milijonov dolarjev po nepotrebnem vsako leto iz svoje blagajne, kot pa da bi bil v nevarnosti uradni stolček malenkostnega Sweeneyja.

Kongresman Martin Sweeney je puntar med demokrati v Clevelandu. Punt je naredil najprvo lansko leto, ko je šel kot delegat narodne demokratske konvencije v Chicago. Kot delegat je na vso moč deloval, da je bil Franklin Roosevelt imenovan za predsedniškega kandidata demokratske stranke, dočim je drugi delegat, župan Ray T. Miller, deloval za izvolitev Smitha. Izvoljen je bil Roosevelt, in Sweeney je paradiiral okoli kot purman, češ, jaz sem pripomogel k njegovi zmagi, in v Clevelandu je začel napadati župana Millerja, ker je slednji deloval originalno za Smitha. Miller je seveda kot lojalni demokrat se takoj izjavil za Roosevelta in lojalno stal z njim ves čas od tedaj.

Okraj, v kratkem je izvoljen Martin L. Sweeney kot kongresman Zedinjenih držav, je demokratiški okraj, in sicer iz vzroka, ker prebiva v tem okraju nekako 7,500 slovenskih državljanov. Pod 20. kongresni okraj spada vse prebivalstvo, ki biva med W. 9th St. in E. 110th St. od jezera Erie pa do Central Ave. To je 20. kongresni okraj. V tem okraju, imamo, kot znano 7,500 slovenskih državljanov, Slovencev in bratov Hrvatov, ki imajo ameriško volilno pravico. In ker naši ljudje volijo skoro stoprocentno demokratiško, ni čuda, da ima sleherni kongresman iz 20. okraja zahvaliti se Slovencem za svojo izvolitev.

V 20. kongresnem okraju je bil vselej, z eno samo izjemo, izvoljen demokratični kongresman, ker so Slovenci vselej demokratično volili. Nepozabni ranjki kongresman, Charles A. Mooney, je bil štirikrat poslan v kongres iz 20. okraja, in njegov naslednik, Martin L. Sweeney, je s pomočjo naših ljudi, prišel v kongres.

Očividno je, da je Martin Sweeney rojen in izvoljen, da komu drugemu polena meče pod noge. Kakor hitro je bil župan Miller izvoljen v Clevelandu, ga je Sweeney že napadel, kot bi bil on, Sweeney, gospodar stranke. Resnica pa je, da je Sweeney le politikar gotovih Ircev v Clevelandu, ki mislijo, da morajo vse mestne službe, vsi mestni uradi biti v rokah njegovih pristašev. Da je Sweeney načelnik mesta ali odločevalna sila pri vladi, smo prepričani, da ne bi bilo enega samega Slovenca v mestni službi. Sweeney je onega kalibra mož, ki je v dno duše prepričan, da je le Irec od Boga poslan, da odreši svet.

Ravno tako kot je začel metati polena pod noge Millerju takoj ob nastopu vlade, je Sweeney takoj prvi teden glasoval proti Rooseveltu v njegovem naporu, da zniža zvezni proračun za \$500.000.000 na leto. Očividno se Sweeney ne zdi škoda ljudskega denarja in želi, da še v bodoče plačujemo neznosne davke, torej, da ostane vse pri starem. Toda Sweeney se je temeljito zmotil, ker je to pot računal brez — Slovencev in bratov Hrvatov v Clevelandu.

Ako se drzne Sweeney kandidirati za župana v Clevelandu, bo dobil tako opozicijo, da ga bo za vedno minul pohlep ponovno kandidirati. In enako, ko bo v županskem boju poražen, bo poražen tudi, ako prihodnje leto namera kandidirati za kongresmana. Človek, na katerega besedo se ne more zanesti, ni vreden podpore od strani naroda. Sweeney je zaigral svojo politično kariero.

D O P I S I

Cleveland (Newburg), Ohio. Pred mesecem dni sem se oglašil v tem listu ter povabil rojake, da se udeležijo prireditve lepe veselice "Teta na konju," katero je priredilo društvo "Kruha" na newburškem odru. Udeležba pri tej prireditvi je bila res nadvse povoljna.

Dobro pa vem, da moj dopis ni bil edini vzrok za tako veliko udeležbo. Vzroki so bili še drugi, kakor na primer Jaka, poročevalec newburških novic, dalje igralci sami, konji, ki je dve nedelji paradiiral v okolici, in pa "Teta" na njem.

Seveda, pri takih prireditvah se ni bati, da bi bila dvorana napol prazna. Zdaj pa, ko se začasno poslovimo od "Tete," in ker je tudi postni čas tukaj, je dobro, da pride tudi kaj resnega na površje, ker ni zdravo, da bi se jetra in pljuča dan za dnem prerahljajala v burnem smehu. Imamo tudi dušo, srce in razum, kar vse potrebuje tudi zdrave hrane in razvedrila, zato se je cerkveni pevski zbor sv. Lovrenca, "Slovenija," zavzel, da priredi v korist naše cerkve cerkveni koncert (social koncert), in



Tukaj vidite igralce in igralke iz igre "Teta na konju," ki je bila uprizorjena v nedeljo 5. marca v SND v Newburgu. Od leve proti desni so: Joe Smrdel, Angela Winter, Joe Jerić, "teta na konju," Tom Mervar, režiser Rev. Slapšak, Mary Maver, Frank Snyder.

sicer v cerkvi sv. Lovrenca, 26. marca zvečer.

Ker mi je cerkveni zbor in petje tako priljubljeno, da že nad 27 let skoraj nepretrgoma pojem, vas zopet vabim, da posetite ta koncert v takem številu, da bodo vse dosedanje udeležbe pri takih koncertih prekošene. Naš pevovodja in organist Ivan Zorman in vsi pevci vam zagotavljamo, da se bomo že tako potrudili, da se boste čutili, kakor da ste se preselili v nebesa za nekaj trenutkov in tam poslušali prelepe himne angelskega zbora.

Je že res, da nas slišite vsako nedeljo; včasih se morda kar za usesa primete, ampak kaj, ko povprečni pevec včasih pozabi porabiti svoje najboljše glasove. Toda tega dne pride vse iz naše rezerve in mi vam bomo podali tak program, da boste zadovoljni iz vsega srea. Na drugi strani pa morate vi gledati za tako udeležbo, da ne bomo samo pevci, marveč tudi naš patron sv. Lovrencij, naš župnik Father Oman, pred vsem pa — seveda — blagajnik, iz vsega srea zadovoljni.

Če se bo ta večer pokazalo, da upoštevate naš trud, se bomo v bodoče še bolj potrudili, da bo naš cerkveni zbor eden izmed prvih v Zedinjenih državah. Kar se pa mene tiče, vam napravim — če Bog da — še marsikateri "špas" na odru. Torej vse je ležeče na vašem posetu tega koncerta.

K zaključku moram dodati še to, kar je nekaj slavni general in predsednik George Washington rekel, ko ga je vprašal Napoleon, kaj je popolnen uspeh? Odgovoril je, da popolnen uspeh je takrat, kadar je cerkev ali dvorana nabito polna zadovoljnih občanov. Tako pravi in želi tudi vaš igralec in basist: Frank Snyder.

Barberton, Ohio. — Cenjeno uredništvo: Posebnih novic vam nimam poročati, najlepše se vam pa zahvaljujem za tiskovine, katere ste nam točno in o

SLOVENSKI DEMOKRATSKI KLUB 32. VARDE

Na zadnji redni mesečni seji kluba na prihodnji seji, ki se bo

vršila dne 4. aprila. Upravni odbor je podal na tej seji zelo zanimiva poročila. Odbor kluba za delitev vard je obširno poročal, kako je z delitvijo vard, koliko potov in težkoč ima, da pride v stik z vplivnimi osebami, ki bi lahko kaj storili za nas. Vse te osebe so odboru obljubile, da bodo pri delitvi upoštevale Slovence ter tako razdelili vardo, da ostanejo Slovenci južne in severne strani mesta skupaj v eni vardi. Ampak obljube so bile samo obljube. Oba načrta, predložena po demokratskem klubu tudi po republikanskem odboru, sta delila Slovence v dve vardi. Kaj pa sedaj? Odbor je takoj sklical sejo, da se posvetuje, kakšne korake naj se podvzame. Odbor je sklenil, da se piše mestnim zastopnikom protestno pismo ter da se nanje apelira, da se pri delitvi varde upošteva načrt, ka-

kršnega priporočila v istem pismu odbor našega kluba. Na tem protestnem pismu so bili podpisani tudi odborniki raznih slovenskih društev in ustanov. To pismo je bilo predloženo po odboru predsedniku mestne zbornice na seji odbora za delitev vard. Pismo je bilo prečitano ter vzeto na znanje s ponovnim zagotovilom, da se bo upoštevalo naše želje.

Predsedniku mestne zbornice je bilo predloženo tudi pismo skoraj enake vsebine, katero so pisali in podpisali vsi trije duhovniki naše slovenske cerkve na Holmes Ave. Kakor je bilo razvidno iz poročil odbora, ne bodo trud in pota, katera je imel odbor, zaman, in varde bodo go-

PROKLETSTVO EGIPTOVSKIH MUMIJ

Pred nekako 20 leti je odplula od angleške obali proti New Yorku ladja, ki je bila prvič poslana na morško vožnjo. Najmodernejša opremljena in z najmodernejšim pogonom, se je pričakovalo od tega krasnega parnika, da bo dosegel rekord v vožnji, kakor ga ni še noben drug brzoparnik poprej.

Medtem ko so nakladali pri kotlih napol nagi delavci prenov v žareče kotle in je na stotine mož posadke tekalo sem in tje po svojih opravkih, se je preko 2,000 potnikov udobno zibalo v mehkih blazinah tega modernega morskega hotela in brezskrbno pilo šampanjca, igralo razne igre in so parčki plesali po parketnih tleh ob zvoku finega orkestra.

Na ladji se je pa nahajala tudi neka stara, zelo stara dama, ki se ni vozila na ladji iz lastnega nagiba. Tudi se ji ni odkarzovalo kake udobne kabine, ampak je ležala dobro spravljen v zaboji v skladišču. To je bila mumija stare egiptovske princeze, ki je živela nekako 1600 let pred Kristom.

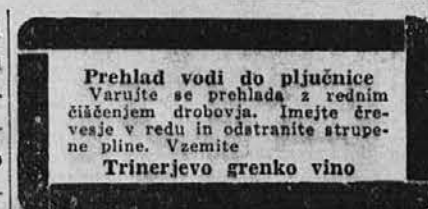
In najsi je bilo življenje še tako blagoslovljeno, tako je bila sedaj v uničujočo usodo vsem, ki so imeli s to mumijo kaj opravka. O tem je do sedaj znana toliko:

Izkopanje te mumije je bilo poverjeno neki angleški ekspediciji. Vodja ekspedicije, ki je grob te mumije odkril, je kmalu zatem izgubil svojo desno roko, ko se je njegova puška sprožila na nepojasnljen način. Eden članov te ekspedicije je še tisto leto izgubil vse svoje premoženje in storil samomor, medtem ko je bil neki drugi iz ekspedicije ustreljen.

Mumijo so prepeljali k sestri vodje ekspedicije v Anglijo in z mumijo je prišla v hišo tudi nesreča. Zato se je sklenilo, da se jo podari angleškemu muzeju, toda poprej so jo hoteli še fotografirati. Toda to se jim ni posrečilo: mesto mumije, je pokazala slika poteze nekega živega človeka, s čudno lesketajočimi očmi, fotograf je pa kmalu zatem umrl zagonetne smrti.

Teden zatem, ko je bila mumija prepeljana v muzej, je pa umrl prevoznik in njegov pomočnik se je težko poškodoval pri padcu. Zopet se je sklenilo, da bodo mumijo fotografirali, toda slika je pokazala samo veliko packo, ko so pripisovali slabi razsvetljavi. Na potu domov je fotografu zmečkalo na železniški prste na roki.

Vedno bolj so se množile govorice od obiskovalcev muzeja, da jih pri pogledu na to mumijo obide neka nepoznana groza. Oskrbnik muzeja je nato vodstvu sporočil, naj ali odstranijo mumijo iz muzeja, ali pa zapustijo službo. Prenesli so mumijo iz razstavnih prostorov v klet, na prejšnje mesto pa so postavili neko ponarejeno mumijo, ki naj bi predstavljala to egiptovsko princezo. Nekoč obišče neki ameriški egiptolog muzej in takoj spozna prevaro. Ogorčen se obrne do ravnateljstva muzeja, ki odpelje Američana v klet, kjer mu pokaže pravo mumijo in mu tudi razlože, za-



Prehlad vodi do pljučnice
Varujte se prehlada z rednim
čiščenjem dihalnih poti. Imajte
v roki v redni odmrznite stropne
ne pline. Vzemite
Trinerjevo grenko vino

tovo razdeljene v prid Slovencev.

Ze sedaj se je pokazalo, kako zelo nam je potrebna politična organizacija, ker če bi ne bilo kluba, bi se delalo z nami brez protesta kakor se je dozdaj. Odbor Slovenskega demokratskega kluba pa se mora dati priznanje, ker je zelo agilen in vedno pripravljen se brezplačno žrtvovati za korist Slovencev in naselbine. Član kluba.

21 LET GA JE VARALA

Da se ločita živa zakonca, ni nič posebnega, pa tudi ločitve zakona po smrti enega zakonca se zgode. Tako se je pripetilo tudi na Madžarskem, da je neki kmet vložil pri sodišču v Segedinu tožbo z zahtevo, naj razveljavi njegov zakon z ženo, ki je že pred tedni umrla. Zahteval je tudi, naj se odstrani z ženinoga grobnega spomenika njegovo ime, ki ga je prepovedal nositi tudi njenima dvema že odraslim otrokoma. Dozdevno kruto in brezsrčno početje 72 letnega starca, ki je živel celih 22 let v najlepši slogi z ženo in njenima otrokoma, krije v sebi zalogr razočaranega starega možaka. Ko je mož pregledoval ženinovo zapuščino, je namreč našel na velik, s trakom skrbno prevezan sveženj ljubavnih pisem. V njih je našel jasen dokaz, da ga je žena celih 21 let neprestano varala, da otroka ni sta njegova, temveč da ju je imela z ljubčkom. Zato se je odločil za odločen korak in hoče zavreči tudi nedolžna otroka, ki ju je ves čas zakona ljubil kakor svoja.

Priseljence pošiljajo
Prvikrat v zgodovini naše dežele smo pričeli pošiljati emigrante domov, mesto da bi jih sprejemali. Zdaj je nastala možnost, da bo te emigrante, katerih mi v svoji kratkovidnosti nismo znali obdržati pri nas, sprejela v svoje meje ekonomsko novejša država, ki jim bo dala kruha in zaslužka. — George Soule, ameriški pisatelj in eden urednikov "New Republic."

IVAN ZUPAN:
MOLITEV V DEPRESIJI
Oče večni, dobrotljivi, k nam, na zemljo se ozri. Iz doline solz molitev naša k Tebi naj hiti.

Sin Tvoj nekdanj saj zemljane je moliti vse učil: "Kruh da Ti nam danj današnji" ... Za nas trpel, kri prelil.

Zemljo res si blagoslovil, da rodila svoj je sad; toda v silni depresiji tare beda nas in glad.

Delo skoraj vse počiva; delati veliš nam Ti in moliti — da bi srečni bili bi na zemlji vsi ... Stisko nam nebeski oče, breme še odvrzi to; Te molili in hvalili bomo vdani vsi zato.

Če verjamete al' pa ne.

Ongava Lojza mi je obljubila eno danko z vsemi pripombami, če bom danes zvečer prišel s Pograjcem k Pepcam Naprednih Slovencev v SND ofreht delat. Menda ja!

Farmer Jože je nekega dne rekel svoji ženi: "Franca, danes ni nič posebnega dela, se bom pa peljal v Genevo, da nakupim nekaj drobnarij za popravilo poljskega orodja in sinko tudi rabi par novih škornjev."

"Le pojdi, Jože," mu privoli milostno boljša polovica oziroma gospodar in hitro pristavi: "Pa meni prinesi par nogavic in glej, da mi jih ne boš prinesel take barve kot zadnjič, da me je bilo sram pokazati se v njih. Bolj temne barve jih izberi, saj nisem več stara 18 let."

Da bo tako napravil, je prisegel Jože, zavrtel kljuko pri lizi in zaropotala sta po farmerski poti, da se je dvignil za lizo velik oblak prahu. Ko vozi Jože mimo farne ongavega Janeza, je ta ravno popravljaval lesa. No ja, saj je že prijazna navada, da se človek ustavi pri sosedu in se ga povpraša, kako in kaj. Da gre v Genevo, pove Jože, kar Janez porabi takoj, da se bo peljal z njim, ker ima tudi nekaj opravka tam, pa bosta na gasolinu prihranila.

Vroče je pripekalo sonce, ko podita proti Genovi, vendar se je še izhajalo, ko jima je delala sapica precej hladna, ko jo je liza mogočno rezala po cesti. V Genovi parkata lizo ob cestnem tlaku in gresta po kupčkih opravih. Ko sta vse nakupila in se je Jožetu zdelo, da se bo močno pripilil svoji Franci z lepimi nogavicami, je bilo že poldne. Zmenita se, da gresta v restavrant, da bosta enkrat malo bolj po gosposko jedla.

Med tem ko sedita v prijetnem hladu v restavrantu in si privoščita okusno kosilo, je upiralo sonce z neusmiljeno silo v lizo. Zlasti pa v kolesa in jih toliko časa naganjalo, da je pnevmatika pri zadnjem desnem kolesu počila z močnim pokom in liza se je naslonila na železen obroč.

Jožetu se niti sanjalo ni, kakšna nesreča se je pripetila njegovi lizi, opazil pa je nesrečo domači župnik, ki je imel srce na pravem mestu in je ob vsaki priliki rad pomagal svojim ljudem. Ker je poznal vse svoje ovčice, je poznal tudi vse njihove avtomobile in tako je tudi takoj vedel, da se je zbotila Jožetova liza. Ker je župnik tudi natančno poznal svojega farana Jožeta, kako je nagle jeze, dasi je drugače sila dober človek, si je mislil župnik, da je treba prineesti Jožetu vest o nesreči na priljuden način, da ne bo kakega nepotrebnega vpitja in kakih besed, ki bi imele močan duh po žveplu. Župnik poizveduje, kje bi dobil Jožeta in nekdo mu pove, da ga je videl, ko je stopil v tisti restavrant. Župnik stopi v restavrant in se vrede k našima znancema, ter Jožetu polagoma in v lepih besedah razloži, da pač ni nič čudnega, če v taki vročini pnevmatika počni in zadnje je pripomni, da je pripravljen pomagati mu, če mu more sploh kaj pomagati.

"Da bi mi pomagali?" se začudi Jože, ki ga je bila sicer novica o počnem kolesu močno razjarila, pa si vpiroče gospoda ni upal s pravimi besedami na dan. "Da bi mi radi pomagali?" Pa ne da bi bili pripravljeni menjati kolo in deti celega na njegovo mesto?" se začudi Jože.

"Ne, to ravno ne," odgovori vljudno župnik, "ampak jaz bom bral psalme iz sv. pisma, medtem ko boš ti menjaval kolesa, da se tako prepreči eventualna kietvina."

TEDENSKA PRILOGA "AMERIŠKE DOMOVINE"

Gospodarsko političen tedenski pregled

PROBLEMI AMERIŠKE VLADE

Zedinjene države se nahajajo sredi največje gospodarske depresije in v vrtincu finančne panike, katero je skušal predsednik Roosevelt omiliti s svojim pametnim ukrepom, da je objavil za vse banke Zedinjenih držav 4-dnevni praznik. Seveda, to je bila samo začasna in zaslišna mera, da se prepreči še večjo paniko in zmedo in da se zopet vzpostavi vrednost ameriškega dolarja. Sicer pa je bilo malo predsednikov Zedinjenih držav, ki bi vzeli ob svoji inavguraciji na svoje rame večje breme in večjo odgovornost, kakor jo je vzel novoizvoljeni predsednik Roosevelt.

Obupani dolžniki doma zahtevajo inflacijo denarja, dočim zahtevajo v inozemstvu evropski narodi končnoveljavno likvidacijo svojih vojnih dolgov. Federalni buĉet je že tri leta izven ravnoteĉja. Farmerji zahtevajo nujno odpomoĉ. V krogih ameriških vefinancnikov se je razpasla vratolomna bolezen spekuliranja z narodnim denarjem, kateremu spekuliranju je obljubil narediti konec predsednik Roosevelt. Argumenti glede oboroĉevanja so ostali nerešeni problem. Poloĉaj na Daljnem vzhodu je stopil v novo, mnogo resnejšo fazo.

Prvi problem, ki ĉaka rešitve od strani predsednika, je temeljno vprašanje narodne valute. V tem oziru je bilo predlaganih trije metode:

1. Izdajanje novega denarja, ki naj pride v cirkulacijo potom distribucije skupinam, ki imajo neke posebne zahteve na narodno zakladnico, ali pa potom vladne rabe, ki bi porabljala ta denar za kritje tekoĉih stroškov.

2. Znižanje vrednosti dolarja. Ameriški dolar vsebuje danes 23,22 grainov srebra. Zdaj je predlagano, da se to vsebovano srebro reducira na 18 do 16,5 grainov, kar vlada mnenja, da ĉe bi postal dolar manj vreden, bi našlo več dolarjev pot v cirkulacijo.

3. Remonetizacija srebra. Oni ki zagovarjajo ta naĉrt, menijo, da ĉe bi vlada stabilizirala srebro po \$1.29 na unĉo, mesto po 27 centov na unĉo, kakor je zdaj cena srebra, bi se s tem poveĉala nakupna moĉnost in cene bi se avtomatiĉno dvignile.

Drug vaĉen problem, pred katerim stoji predsednik Roosevelt, je uravnoteĉenje narodnega buĉzeta, ki kaĉe velik deficit. Poleg teh vaĉnih vprašanj, je še nešeto drugih, ki niso nič manj vaĉna, kakor n. pr. problem brezposelnosti, carine itd.

Rooseveltova administracija je zavrgla takozvani "scrip naĉrt" za ozdravljenje finanĉne krize ter naznanila, da bo mesto tega izdala nov narodni denar.

Novih bankovcev bo izdanih za več sto milijonov, in moĉno je, da bo dosegla njihova skupna vrednost en bilijon. Podrobnosti o tem, kako bo jamĉena vrednost novih bankovcev po zakladniškem departementu, tudi še niso bile objavljene, toda sodi se, da bo stal za novimi bankovci, ki ne bodo imeli zlatnega jamstva, kredit vlade.

ZLATA POLJA V ČILE

Čilenska vlada prerokuje, da ji bo moĉoĉe že tekom šestih mesecev zapreti in odpraviti vse postaje dobrodelnih druĉb, je našlo v čilenskih zlatih

Mala antanta - nova velesila Evrope

Mr. Edvard Beneš, ĉeškoslovaški minister vnanjih zadev in "najmoĉnejši drĉzavnik Evrope," kakor ga naziva evropsko ĉasopisje, je koncem februarja zopet naredil ogromno diplomatsko in drĉzavniško potezo: v moĉno in solidno edinicino je namreĉ zdruĉil trije malih drĉzav, ki se bodo poslej uveljavile kot nova velesila Evrope.

Jugoslavija, ĉeškoslovaška in Rumunija so bile že dolgo združene v takozvani Mali antanti, toda njihova medsebojna vez ni bila posebno tesna. Koncem februarja pa so dr. Edvard Beneš, Boško Jeftiĉ in Nicolas Titulescu, vnanji ministri ĉeškoslovaške, Jugoslavije in Rumunije, podpisali v Ženevi vzajemno pogodbo, ki jamĉi za tesno vojaško, politično in ekonomsko zvezo omenjenih treh drĉzav. Pogodbi ni doloĉen rok njene poteka in dr. Beneš, inĉia-

tor zveze, je po podpisu zmagovalno vzkliknil: "Pogodba je veĉna!"

V svojem uradnem sporoĉilu so omenjeni trije drĉzavniki izjavili sledeĉe:

"Da se bo poslej moglo ostro oznaĉiti transformacijo Male antante v mednarodno zvezo, smo doloĉili, da bo morala biti poslej vsaka politična pogodba in vsak akt, ki bi utegnil izpremeniti obstojeĉ politični poloĉaj ene izmed drĉzav Male antante, napram tej ali oni vnanji drĉzavi, in dalje vsak ekonomski sporazum, soglasno odobren po svetu Male antante."

Ko bodo vsi trije parlamenti odobrili ratifikacijo te pogodbe, bo ustanovil svet antante svoj stalni tajniški urad v Ženevi. Bistroumni diplomat Beneš je tudi doloĉil, da bo v bodoĉe, kadarkoli bo sedel eden

ali drugi zastopnik ene izmed imenovanih malih drĉzav pri sedanju sveta Zveze narodov, isti hkrati opolnomoĉen predstavnik vseh treh zavezniških drĉzav. S tem je sijajni drĉzavnik Beneš dosegel, da bo dobila svoj stalni sedeĉ, katerega ima sedaj samo petero velesil: Anglija, Francija, Nemĉija, Italija in Japonska, oziroma ga je Japonska še nedavno imela, toda ga le zadnje dni izgubila, ko je prenehala biti ĉlanica Lige narodov. S tem je ustvarjena torej v Evropi nadaljna velesila, s katero bodo morale računati vse drĉzave kot s sebi enako.

Razumljivo je, da je ta vest zbudila veliko senzacijo v vseh drĉzavniških krogih Evrope, a najveĉje v Italiji, kjer so jo sprejeli Mussolini in njegovi sateliti z mešanimi in negotovimi občutki.

Omamila v moderni kirurgiji

Zgodovina omamljenja ali omtvitvenja ĉloveškega telesa, da postane slednje neobĉutno napram zdravnikovemu noĉu, je stara že tisoĉe let. Stari egipĉanski drĉzavniki so udarili pacienta po glavi ter ga operirali, dokler se je nahajal pacient zaradi udarca v nezavesti. V srednjem veku so se drĉzavniki po služevali nekakih vijakov, katere so pritrtili in stisnili na živĉevje pacientove noge ali roke, katero so mu odrezali. Leta 1776 si je stekel svetovno slavo Anton Mesmer v Parizu, ki je hipnotiziral bolnike, preden so jih operirali. Najnavadnejši obĉaj, da se pripravljajo pacienta na operacijo, pa je bil še pred enim stoletjem ta, da so dali pacientu moĉno alkoholno pijaĉo, katero je moral piti, dokler ni bil popolnoma pijan. Nato so štirje moĉni moĉje drĉžali bolnika, doĉim so ga drĉzavniki operirali.

Šele ko so iznašli razna omamila, so dobili kirurgi potrebne ĉas, da so mogli izvršiti operacije, katere moremo smatrati za prava ĉuda moderne kirurgije.

Danes traja operacija lahko uro ali več, še pred devetdesetimi leti pa se je morala vsaka operacija izvršiti v najveĉ petih minutah, ker ĉloveški sistem ni mogel dlje ĉasa prenašati boleĉin. Nato pa je dne 16. oktobra 1846, dr. William Thomas Morton v bolnišnici v Massachusettsu pri vrkat demostriiral rabo etra. Dve leti zatem se je v Evropi uveljavil kloroform, kmalu nato pa so se priĉeli kirurgi in zobozdravniki.

Cilj našega namena v teh kratkih ĉlankih je, pojasniti gotova dejstva glede vaših ust in zob in, ĉe mogoĉe, zbuditi ž njimi večje zanimanje za dobrobit in nego istih. Zobozdravništvo je več ali manj natanĉna in doloĉena veda, toda pisec teh vrstic bo skušal razloĉiti posamezne toĉke na priprst in kolikor mogoĉe lahko umljiv naĉin. Vsa tu našta zdravljenja, nauki in dejstva, so že sprejeta in uvedena v zobozdravniško vedo in prakso, v kolikor nam je znano, zato si ne prisvajamo nikake izvirnosti, paĉ pa so izvirna le po sestavi in razporedu.

Usta so vhod v telo. Kako vaĉno je vzdrĉžati ĉista in zdrava usta, se ne more nikoli dovolj poudarjati. Da napravijo zobje obraz lep ali ga pa pokvarijo, tega ne bo nihĉe tajil. Poleg teh, estetiĉnih vzrokov za nego naših zob, v zdravem, lepo izgledajoĉem stanju, pa je še drug, pomembnejši vzrok. Najvaĉnejšo nalogo opravljajo naši zobje s tem, da nam sluĉijo vedno pri nesnaĉnih, brezbrĉznih posameznikih. Število takih se seveda z vsakim dnem manjša vsled obširnega izobraĉevalnega delovanja drĉzavniških in zobozdravniških krogov.

V naslednjih ĉlankih bomo skušali podati razne naĉine zobozdravstvenega dela, tiĉoĉe se zdravja in negovanja zob, in razmotrivali bomo zobna vprašanja v nadi, da bodo ta vprašanja hkrati zanimiva in pouĉna. Upamo in Źelimo, da bodo imeli cenjeni ĉitatelji vsaj nekaj koristi v povraĉilo za trud in izgubljeni ĉas s ĉitanjem teh ĉlankov. Ako bomo to dosegli, bo naš trud obilo poplaĉen.

Dalje mora paziti na vsako znamenje nevarnosti pri pacientu. On posveĉa najveĉjo paĉnjo utripanju bolnikove Źile, njegovemu znojjenju, pritisku krvi, njegovim oĉem in barvi njegovih lic. Posebno barva bolnikovih lic je velike vaĉnosti, ker iz nje spoznava drĉzavnik, ali potrebuje bolnik več ali manj omamila. Posebno teĉavne so operacije na moĉganih, ker ni videti bolnikovega obraza, ki je pokrit z brisaĉami. Toda oni, ki ima v oskrbi omamila, sodi po barvi krvi in po barvi pod bolnikovimi nohti, koliĉino omamila.

Najveĉja in najvaĉnejša novost v drĉzavniški vedi, je takozvana anestezija hrtenice, ki omtviti ĉrevesje in trebušno votlino; pacient ima svobodno uporabo svojih rok ter je pri popolni zavesti, tako da lahko ĉita ali posluša radio, doĉim se na njem vrši operacija. En sam drĉzavnik je izvršil s te vrste omtvitvenjem uspešno nad 3500 operacij.

Druga vrsta omamila je injekcija, ki naglo deluje ter preide po eni uri. Najznaĉilnejši ĉin s pomoĉjo te lokalne anestezije je izvršil dr. Evan O'Neil Kane, ki je samega sebe operiral na slepiĉu.

Zdaj je preteklo 87 let, kar je Morton privrkat demonstrial magiĉno silo etra. In tekom teh desetletij je moderna medicina napredovala daleĉ na poti kirurgije brez boleĉin in varnost ter uĉinkovitost raznih omamil, se je od takrat znatno pomnoĉila.

Zdravnik, ki ima v oskrbi tekoĉo operacije bolnikovo zavest in omamila, mora biti skrajno pazen in previden, ko nadomešĉa polagoma eter, katerega je bolnik izgubil z izdihavanjem. Poleg drugega mora skrbno paziti na tip koĉe in sploh mesta, katero reĉe kirurgov noĉ, kajti nekatera mesta so obĉutnejša od drugih, zato je treba pri nekaterih večje koliĉine etra, da se prepreĉi pri bolniku boleĉine.

Razprave in kramljanje o zobovju

Dr. J. W. MALLY

naših zob, v zdravem, lepo izgledajoĉem stanju, pa je še drug, pomembnejši vzrok. Najvaĉnejšo nalogo opravljajo naši zobje s tem, da nam sluĉijo vedno pri nesnaĉnih, brezbrĉznih posameznikih. Število takih se seveda z vsakim dnem manjša vsled obširnega izobraĉevalnega delovanja drĉzavniških in zobozdravniških krogov.

V naslednjih ĉlankih bomo skušali podati razne naĉine zobozdravstvenega dela, tiĉoĉe se zdravja in negovanja zob, in razmotrivali bomo zobna vprašanja v nadi, da bodo ta vprašanja hkrati zanimiva in pouĉna. Upamo in Źelimo, da bodo imeli cenjeni ĉitatelji vsaj nekaj koristi v povraĉilo za trud in izgubljeni ĉas s ĉitanjem teh ĉlankov. Ako bomo to dosegli, bo naš trud obilo poplaĉen.

Iz našega kulturnega in socialnega Źivljenja

SLOVENSKI BIOGRAFSKI LEKSIKON

Pred seboj imamo knjigo 'Slovenski biografski leksikon,' ki je neprecenjiva pridobitev slovenske kulture in knjiŹevnosti. To je prva, velika knjiga, ki obsega 688 strani; uredila sta jo slovenska knjiŹevnika Izidor Cankar in Franc Ksaver Lukman, zaloŹila jo je ZadrŹna gospodarska banka v Ljubljani, natisnila pa Jugoslovanska tiskarna istotam.

Delo je izborno urejeno ter takorekoĉ epohalno v slovenski knjiŹevnosti. V tem leksikonu so navedeni Źivljenjepisi vseh slovenskih knjiŹevnikov in ostalih naših kulturnih delavcev, iz za prvih poĉetkov slovenske knjiŹevnosti: od PrimoŹa Trubarja, Vodnika, Prešerna in drugih, pa vse do pisateljev slovenske moderne: Cankarja, dr. Ivana Laha, poeta Źupanĉiĉa, Vladimira Levstka in ostalih.

Za ameriške Slovence je leksikon tem zanimivejši vsled dejstva, ker je v njem navedeni tudi nekaj naših ameriških rojakov; med njimi vidimo znana imena, kakor: dr. Kern, Fr. KerŹe, Josip Grdina in drugi. V leksikonu je kratak, pa izrĉpen opis znanega slovenskega misijonarja in indijanskega apostola, Rev. JoŹefa F. Buha, ki si je stekel neveljivih zaslug za izobrazbo in omiko Indijancev, med katerimi je misijonaril. — Dalje je v leksikonu navedeno ime naše znane Avguste Cerarjeve (Danilove), ki je vodila v Clevelandu Dramsko Źolo in ki je med ameriški Slovenci zelo znana in uvaŹevana.

Izmed ameriških slovenskih duhovnikov je naveden tudi Rev. Jakob Cerne, Źupnik na slovenski Źupniji v Sheboygnu, Wis.

Nadaljno ime, ki je dokaj znano med Slovenci v Clevelandu in okolici, je v leksikonu navedeno ime Josipa Grdine, pisatelja lepe in zanimive knjige "Štiri leta v ruskem ujetništvu" ter lastnika slovenske knjigarnice na St. Clair Ave., v Clevelandu.

Dokaj obširen Źivljenjepis je posveĉen tudi dr. Kernu, znane drĉzavniku in kulturnemu delavcu v Clevelandu, o katerem je reĉeno med drugim sledeĉe: "Publicistiĉno je deloval kot urednik "Glasnika" v Calumetu, bil upravnik "Nove Domovine" (sedaj "Ameriške Domovine"), z Leonom Zakrjaskom urednik "Clevelandске Amerike," od 1916 do 1920 je bil predsednik organizacije Narodni dom v Clevelandu, predsednik Slovenske Źole in je bil od leta 1916 vrhovni drĉzavnik Slovenske Narodne Podporne Jednote v Chicagu. Izdal je popoln angleško - slovenski besednjak z angleško izgovorjavo za ameriške Slovence in sestavil angleško - slovensko berilo, ki naj poda osnovne pojme o angleškem jeziku, o izgovarjavi besed in uvede v razumevanje angleške slovnice."

Nadaljni znan Slovenec, ki je naveden v leksikonu, je Frank KerŹe, pisatelj in zaloŹnik v Clevelandu. O njem je reĉeno, da je ob svojem prihodu v to deŹelo pomagal najprej Sakserju pri njegovih ĉasopisnih podjetjih in se etabliral kot trgovec. Leta 1915 je ustanovil Źas, meseĉnik za napredek in izobrazbo, ki ga je do leta 1927 sam urejeval, leta 1928 pa ga je prekrstil v Novi Źas in prenesel v Ljubljano. (Meseĉnik

Źas je med tem prenehal izhajati. Op. pisca). Kot leposlovec se je zaĉel zgodaj udeistvovati in sicer v tradicijah Źurĉiĉeve Źole.

Uredništvu Leksikona sporoĉa, da bo v prihodnjih zvezkih oznaĉeni še več imen ameriško - slovenskih kulturnih delavcev; Leksikon je sestavljen po abecednem redu in prva knjiga vsebuje imena do zaĉetnice L.

Kakor že reĉeno, je Leksikon krasno delo, ki bo gotovo v kras vsaki slovenski knjiŹnici; dobi se ga v Grdinovi knjigarni, 6119 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.

Ker je v današnji koloni že govor o slovenski knjiŹevnosti, naj bo piscu teh vrst dovoljeno, da opozori še na neko vaĉno dejstvo. Josip Grdina ima namreĉ tudi Koledarje druĉbe sv. Mohorja, te velike in zasluŹne slovenske kulturne organizacije, ki so prava redkost v današnji slovenski knjiŹevnosti. Ti "Koledarĉki" so majhne, skromne knjiŹice, priĉe našega takratnega knjiŹevnega udeistvovanja, ki je bilo še v povojih in ki je komaj dobro priĉelo — liki neboljeno dete — delati prve negotove in Źibke korake v javnost; njih izdanje sega še v leta 1866, 1876, 1877, 1878, 1879, 1882, 1883, 1884 in 1885. Koledarĉki so zelo zanimivi ter vsebujejo seznam Mohorjanov in nekaj pesmi ter kraĉjih povestic. V Koledarĉku iz leta 1876 ĉitam na primer med drugim povestico "Smert in Źivljenje," katero je spisal F. Gerbec. Da so že naši oĉetjje vedeli ceniti lepoto slovenske pesmi, izpriĉuje povestica "Lepe pesmi glas, seŹe v deveto vas," katero je spisal J. Podmilšak, kar je najbrŹe psevdonim. Tedanji znani slovenski pisatelj "Andrejĉekov" JoŹe se je uveljavil v Koledarĉku s povestico "Vitovec pri Trojanah," slovenska pesnica in pisateljica Lujiza Pesjakova pa je zastopana s pesmijo "Sobotno solnce."

Ti Koledarji so tem zanimivejši tudi zato, ker so produkt priĉetkov slovenske knjiŹevnosti, ki se je priĉela takrat pravkar uveljavljati ter prodirati med Źiroke plasti našega naroda.

SLOVENSKA PEVSKA ZVEŹA

Na pobudo agilnega pevca in pevovodje slovenskega pevskega društva "Naš Dom" v Lorainu, g. Semeta, se je priĉela snovati v Ameriki Slovenska pevska zveza, katere prvi sestanek se je vršil preteklo soboto v ĉitalniških prostorih v S. N. Domu v Clevelandu.

Na sestanku so bili predstavniki osmih pevskih druŹtev iz Clevelanda in okolice, ki so reprezentirali ogromno Źtevilo — 450 slovenskih pevcev. Izvoljen je bil zaĉasni odbor, kateremu stoji na ĉelu gg. Michael Lah kot predsednik, Seme kot Zvezzin pevovodja in Birk ml., kot tajnik. Konĉnoveljavnih sklepov se na sobotni seji še ni doseglo, zato se vrši danes, to je v soboto veĉer ob polosmih ponovna seja, ki bo sklepna in o kateri bomo v "Tedenski prilogi" izrĉpno poroĉali.

Razveseljivo dejstvo je, da so se pevska druŹstva odzvala s takim navdušenjem in dobro voljo in Źeleti je, da se stvar pospeši in da se ta nameravana kulturna organizacija, ki bo dalekoseŹnega kulturnega pomena ĉim prej uresniĉi.

Mlinarjevi

Za "Ameriško Domovino" prestavil M. U.

Domotožje jo je ovilo kakor siv plašč in jo tlačilo kakor mora, da ji je postajalo tesno in se ni mogla več braniti. Kakor da je prišel vanjo hudobni duh, ki ne pozna ničesar dobrega in le vse počrnuje, kar je okolo nje in v njej, tako je videla le strah in grozo.

Škorci so frfotali s perutnicami in peli do hripavosti veselja nad jajčki, na katerih so čepeli samičke, in nad končno zmago pomladi, ki se je pripravljala, da spreobrne celo sneg v hribih. Lišči so kazali svojo žinitvanjsko obleko in peli noro. Mlinarica pa ni vedela ničesar več o ženitvanju, soprogu in otroku, strmela je gori v grmičevje okolo bajerja. Tu in tam je blestela kakor novorojenček, ki ga neso h krstu, kaka črešnja v cvetju. Nenaden solnčen žarek je posvetil na bajer. Mlinarica je vedela, kakortudi je Lovrenc vsej služinčadi zabičal, naj ne bi o tem govorila, da je ta bajer njenemu soprogu požrl najboljšo moč. In popred vse dečke, o katerih so ji bili stari pravili. In kdo ve, Martin ... o njem tudi ni sledu.

Že se ni upala več tja pogledati, kajti zdelo se ji je, da je ugledala med grmičevjem suho postavo. Šla je doli proti mlinu, da ne vidi več vode. Tedaj pa je res nekdo prihajal doli po strmini? Kdo je? Srce ji je zaplalo kakor riba. Še enkrat je lahko pogledala tjakaj: Ženska — in naglo gre proti mlinu! Bajerska baba, čarovnica, čarovnica!

Tekla je in zaloputnila hišna vrata, kakor da ji je hudoba že za petami. Prsti so se ji tresli, a hvala Bogu, našla je zapah, hvala Bogu!

V izbi je bilo vse tiho. Mlinarica je vzela zibelko svojega otroka in jo porinila za peč. Sedla je nato k zibelki in se sklonila nad njo.

Sedaj so se psi zagnali. Besneli so in se zaganjali ob verige. Nato se je za trenutek potemnelo okno in nekdo je potrkal nanj.

"Mlinarica, nikar se ne skrivajte, videla sem vas. Bodite tako dobri in mi odprite. Pogledajte me samo, pa vas ne bo strah. Jaz sem Felicija. Ali vam niso še nikoli pravili o meni?"

Mlinarica se ni zganila. Le ruto je potegnila čez otroka.

"Ali morete biti tako hudobna in braniti materi do svojega otroka? Saj ste sama mati. Deček je moj, Rihard je moj in nazaj ga hočem!"

Mlinarica je začudena prisluhnila. Tako, mati, najdenčova mati naj bi se bila zganila? Saj to bi bila izredna sreča! Če pa je samo prevara, ako pa bi imela ona tam zunaj — bajerska čarovnica — zopet poželjenje po kakem dečku! Ta trenutek je bila vesela, da je rodila deklico.

"Nikar se ne obnašajte kakor neumna gos! Saj vas vidim!"

Mlinarica se je umaknila še bolj v ozadje, kljub temu pa je pokukala proti oknu in videla po mestno oblečeno žensko.

"Nazaj zahtevam, kar je mojega in nikakor ne nameravam čakati, dokler se vrnejo ljudje iz cerkve. Pravim vam, tudi vaš korist je, ako mi daste otroka ... ali hočete ali ne?"

Mlinarica je strahu trepetala, a čimdalje je trajalo, tim manj se je mogla odločiti.

"Še enkrat vam pravim: ničesar nočem nego le svojega otroka. Našla sem končno gnezdece in tudi očeta, ki ga hoče rediti. Našla sem ljubezen, ki doprinese tudi žrtev, a ne gleda le

za mesnatim zadoščenjem. Ljubim tega otroka kljub njegovemu očetu in si ga želim kakor divja zver ... Šipe razbijem, ako mi ne odprete!"

Še enkrat je pričela milo prositi: "Mlinarica, žena, mati ... semkaj bi vendar lahko pogledala! Ničesar drugega ni, kakor le mati hoče svojega otroka, hoče miru! Ali ne veste, da prihaja Velika noč?"

Ko pa ji ni nihče odgovoril in je Mlinarica le čepela kakor splašena psica v svojem kotu, je zavpila jezo: "Saj sem vendar imela pravico, da sem Riharda spravila semkaj — in tudi imam pravico, da ga zopet odnesem. Ali mora vsa hiša zvedet, da je bil Mlinar njegov oče?"

Sedaj je zavpila Mlinarica, kakor bi jo bil kdo z nožem zabodel, popadla je z zibelke svojega otroka, stekla po stopnicah in njim in se zapahnila v lepo kamro.

Doli čez most in ob mlinški strugi, proti vrtu je hitela Apolonija, kakor konj, ki teče s težkim vozom. Veter ji je pihal nasproti in kaj hudo obdelaval tudi razobešeno perilo. Bela ruta je vihrala kakor ptica na jablani, a perilo, ki je bilo pripe-to na vrvi, je plapolalo v vetru, kakor razdražen plamen.

Apolonija je namignila deklam, ki so sopele za njo, kajti bile so majhne in zavaljane, takoda bi človek mislil, da jih bo veter vsak čas strkljal doli po bregu. Apolonija se je morala smejeti: "Najboljše na stvari

je še, da sem plesnive dekle prezračila!" Pri perilu je stala košara, kakor bi jo bil kdo izgubil. Videlo se je, da jo je bila semkaj postavila šibka roka.

"Sedaj, poprimimo vse!" je ukazala Apolonija. In najprej so položile v koš mašne bukve in rožne vence. "Tam zadaj se zbira oblak!" — in pokazala je ogromen črn oblak, ki se je približeval semkaj preko velike jelke. V praznični obleki in z avbo na glavi je delala, kolikor je mogla. Ko so košaro že skoro napolnile je stekla proti hiši po drugega, pa tudi, da prosi kakega moškega za pomoč, čeravno sta baš dva voza priropotala na dvorišče.

Prišla je obenem z Lovrencem in hlapci do vrat. Kakor od strele zadeti so vsi obstali. Kaj se je bilo zgodilo tu? Okno je bilo udrta.

Apolonija je hitela v izbo, kjer je bila Ivanka sama in stegovala roke proti njej. "Kje je Agata, kje — Rihard?" Usta so ji ostala odprta.

Za njo je vpil razburjeni Lovrenc: "Kje je Agata?" Ozrl se je, videl prazno zibelko, ruto, kakor bi jo kdo v naglici izgubil med zibelko in vratmi, stopil ven ter pričel vpiti na vso moč: "Agata! Agata!"

Apolonija je videla, da so tudi v Rihardovi košari manjkale blazine — in razbito okno —. Premerila ga je in nje pogled je zagledal črni oblak. V silo je zakričala pobu: "Nesi deklam ven koš!" Potem hlapcem: "Ves trud je sicer zaman — perilo v hišo!"

Lovrenc je vpil gori: "Agata! Agata!"

Sedaj je poskušal odpreti vrata v lepo kamro. Zapahnjena so bila. Trkal je. Apolonija je pritekla k njemu. Sklonila se je k vratom in začela jok.

"Zaklenila se je!"

"Odpri vendar, Agata! Jaz sem, Lovrenc! Kdo te je tako prestrašil?"

"Z otrokoma se je skrila semkaj!" je šepetala Apolonija in nekaj ljubosumnja se je zgani-lo v njej, ker je pustila Agata v izbi Ivanko.

Sedaj so se vrata odprla. Mlinarica je bila bleda kakor zid. Iz omare je bila pobrala nekaj dragocenosti in tudi skrinjo je bila napolnila s svojim platnom in oblekami. Ledenomrzlega pogleda je dejala: "Daj zapreči, stran hočem!"

"Kaj pa se je zgodilo? Kam hočeš?"

"Domov, kam drugam — domov, ti pravim!" je vpila divje. "Prišlo te je domotožje, uboga Agata!"

Sedaj je Mlinarica trepetala izje in stiskala pesti. "Ti, hinavec, ti, vi, hinavci, vi! Domotožje! Nikar se ne delaj tako sočutnega! Nikdar več te nočem videti! Ti ... ti ... pojdi k svojim babnicam, ki jih imaš v mestu in k svojim otrokom, ki jih imenuješ najdenč-ke!"

Lovrenc je zastokal: "Agata, sedaj mi vendar povej, kak hudič ... Kakor je Bog v nebesih, nobene druge se nisem dotaknil, kakor le tebe, ti si mi bila ljuba, odkar se morem spominjati!"

Agata je špotala: "Ali naj ves svet izve, da je ta fant mlinar-jev? Da, ves svet naj izve!"

"Agata, odpusti, da smo to zamolčali. Tedaj ti moram povedati: mlinar je moj oče!"

Tedaj je dejala Apolonija: "Le pusti, da jaz uredim. Ti pa pojdi ven in poskrbi za kmete, ali ne čuješ, da že pokajo nestrpnost z biči!" Porinila ga je ven. "Agata, sedaj je dovolj! Saj vidiš, vse je le nesporazumljenje."

Agata je vpila: "Laž, laž ... ti si tudi lagala. Kaj naj potem verjamem?"

"Na vsak način prisegi," je odvrnila Apolonija mirno. "In če ti jaz povem, kako je prišel k nam, tedaj veš prav zagotovo:

resnično je najdenček!"

"Mlinarjev je, saj mi je ona dejala."

"Da, očetov!"

"In to mi mora šele tujka povedati!"

"Tebi je povedala Rihardova mati! Pa mar ne moreš zapostiti, da imajo otroci pravico, da, da je njih dolžnost, prikri-vati očetovo sramoto?"

"Z mano delate kakor z otrokom!"

Sedaj jo je objela Apolonija

s svojimi očmi, a ko je hotela pogledati stran, tudi z rokama. "Agata, nikdar več ti nisem dejala grenke besede, sama pa sem morala toliko grenkih sprejeti, da, celo lastne požirati. Mar nisi res prišla kakor nezrel otrok v tale mlin? Ne očitam ti. Ti nisi kriva. Sedaj pa sem premetala in prečistila to hišo, ki sem jo zapustila snažno, kakor bi jo bil veter izpihal. Propadla je, kakor bi bila prišla na dražbo. Vse je smrdelo. Usmraje-

ni so bili tudi ljudje. Nočem vladati in tudi nočem sovraštva. Na Veliko nedeljo pojdem zopet v svojo izbico in potem daleč stran in morebiti za vedno. Zato ti pravim! Lovrenc je dober, ampak — kam naj to privede? Če ti ostaneš ... da ... vedno taka igračka?"

Sedaj je Agata zopet zaplakala in obupno strmela predse. "Jaz ne bom varovala tega mli-na ... in domotožje se me je prijel. Saj je napol grob ... Daleč naokoli niti človeka!"



MILA ZAHVALA

Z žalostnim in globoko potrjim srcem naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem tužno vest, da je kruta smrt pretrgala nit življenja našega nadvse ljubljenega in nepozabnega ta starejšega sina in brata

JOSEPH ZUPANČIČ

ki je moral zapustiti dolino solz in se ločiti od nas potrte družine in se preselil k večnemu Bogu, kjer ni trpljenja in ne žalosti. Izdihnil je svojo mlado dušo in za vedno zatisnil svoje mile oči dne 16. februarja, 1933 v cvetoči mladosti, star 23 let, rojen v Clevelandu. Položili smo ga v prerani grob dne 20. februarja, 1933 na Calvary pokopališče.

Ob priliki njegove nepričakovane smrti tako čvrstega mladeniča, ki je neizmerna zguba za naš vse, si štejemo v dolžnost zahvaliti se vsem darovalcem krasnih ven-cov, ki so ga tako lepo okrasili v zadnji spomin in sicer: Mr. in Mrs. Jakob Čer-ni-logar, Frank Zupančič in družina iz Edna Ave., Mr. in Mrs. Matt J. Velikanje, His pal Charles Zelle, družina Znidaršič, Mrs. Millavec in družina, Mr. in Mrs. Joe Ma-čerol, družina Joe Drobnič, Boys of Frank's store, društvo Slovenec, št. 1 SDZ. odbornikom in članom se lepo zahvalimo za njih lep nastop in obred, posebno pa še, ker so dali same mlade člane, da so ga nesli k večnemu počitku.

Lepa hvala vsem onim, ki so darovali za sv. maše, in sicer: Mr. in Mrs. John Zupančič, 860 E. 236th St.; Mrs. Kolar iz E. 61st St.; Mrs. Mary Zelle, Mrs. Anna Poreber, Mr. in Mrs. Koprivec, Mr. Joe Adamič, Mr. Frank Marver, Mr. in Mrs. Marolt, Miss Ponikvar in družina, Mr. in Mrs. Louis Skoda, Mrs. Rose Herbst iz E. 61st St.; Mr. in Mrs. Bartol, Mr. in Mrs. Joe Heglar, Mr. in Mrs. Frank Drobnič iz E. 73d St.; Mr. in Mrs. J. J. Skufca, Mr. in Mrs. Tavčar, Mrs. Rose Posega, Mr. Anton Kotnik; vsem lepa hvala in naj Bog vam povrne.

Hvala onim, ki so dali avtomobile brezplačno na razpolago ob priliki pogreba: Mrs. Mary Mačerol iz 73d St., Mr. Joe Zupančič iz E. 73d St.; Mr. Josip Novak iz E. 62d St.; Mr. John Močnik iz St. Clair Ave., Mr. Stefan Peterlin iz E. 66th St., Mr. John Kremžar iz 72d St.; Mr. Scheiman, Richman Bros Co., tri avtomobile. Lepa hvala vam vsem, ki ste bili nam v tolažbo ob njegovi smrti, posebno Mr. in Mrs. Jennie Velikanje in družina Drobnič.

Lepa hvala vsem, ki ste ga prišli pokropiti in zraven njega čuli, vsem, ki so se udeležili pogreba in tistim, ki so se vdeležili sv. maše.

Iskreno se zahvalimo za tolažbe in njih trud Rev. Matiju Jagru za vse cer-kvene obrede in ko so prišli na dom in na pokopališče in za njih krasen in tolaž-ljiv govor v cerkvi.

Hvala pogrebniku Josip Žele in Sinovi za njih lepo postrežbo. Če smo kaj izpustili ali pozabili, odpustite nam, ker naša roka se trese, oči so solzne, ker je žalostna usoda, da moramo za takim mladeničem, sinom, mrtvaško zahvalo pisati.

Ti pa, dragi sin in brat, ki si nas moral tako mlad zapustiti in ločiti se od nas, počivaj v miru in lahka naj Ti bo rodna zemlja. Ljubili smo Tebe, dragi Joseph, to je globok udarec za naša srca, ter rana v srcu vedno bolj skeli, ker Tebe več med nami ni. Dragi Joseph, ostaneš nam v večnem spominu, dokler se ne snidemo sku-paj s Teboj; v nebesih pri Bogu prosi za nas! — Zalujoči ostali:

JOSEPH in ROZALIJA ZUPANČIČ, starši,
RUDOLPH in EDWARD, brata; ROSE, omožena KRAMER, sestra
JAKOB ČERNILOGAR, bratranec; CECILIJA ZUPANČIČ, sestrična.
Cleveland, O., 18. marca, 1933.

Primerjajte naše
CENE
Prihranite si
DENAR

Katera so dejstva o cenah za pogrebe?



A DVA NAČINA se lahko računa na pogrebne stroške. Bolj moderni način je, da se navede cena kompletne pogrebne posluge, ki vsebuje krsto in običajno potrebno poslugo in vse, kar je potrebno zraven. Drug način je pa, da se računa krsta posebej in vse drugo pa zopet posebej.

Seveda, ni pa pravično, ako se primirja ceno krste posebej, s ceno kompletne posluge, ki vključuje tudi krsto. Toda take primirjave so se že godile, zato mi želimo podati jasno in pošteno izjavo glede naših cen.

Mi bomo navedli ceno krste posebej in bomo navedli vsak drug predmet posebej, ali pa bomo dali ceno za vso poslugo skupaj, kakor družina pač želi in zahteva. V vsakem sluča-ju bodo naše cene tako nizke, ali nižje, kot kakega drugega pogrebnega zavoda v mestu; to garantiramo. Svetkova po-strežba je za vsako družino, naj bo v tem ali onem slučaju.

AUGUST F.
SVETEK

478 EAST 152nd STREET
PHONE: KENMORE 2016

ZOPET SE LAHKO POŠLJE DENAR V STARI KRAJ

Vsem onim, ki nameravajo poslati denar v staro domovino svojim dragim za PIRHE ali Velikonočne praznike, naznanjamo, da zopet pošiljamo denar in sicer kot vedno: TOČNO in po DNEVNIH CENAH.

Obrnite se na zanesljivo tvrdko:

AUGUST KOLLANDER

6419 ST. CLAIR AVENUE

V SLOVENSKEM NARODNEM DOMU